

SNAP および FDPIR 共同申立書式に関する差別禁止声明

連邦公民権法および米国農務省（USDA）公民権規則および政策に従い、USDA の実行する、または資金提供するすべてのプログラムまたは活動において、USDA、その機関、事務所、および職員、および USDA プログラムに参加し、またはこれを管理する施設は、人種、皮膚の色、出身国、性別（性同一性と性的指向を含む）、宗教的信条、障害の有無、年齢、政治的信条に基づき差別を行うこと、もしくは以前の公民権運動に対する報復または返報のために差別を行うことを禁じています。保健福祉省（HHS）から連邦財政支援を受けるプログラム、例えば貧困家庭向け一時援助金プログラム（TANF）や HHS が直接運営するプログラムもまた連邦公民権法および HHS の規則の下で差別を禁じられています。

障害があり、プログラムの情報を得るため別の通信手段を必要とする人は（点字、大きな活字、録音テープ、米国手話など）便宜を申請した機関（州または地方）に連絡なさってください。聾、難聴もしくは発話障害のある方は、(800) 877-8339 で連邦中継サービスを通じて USDA に連絡可能です。また、プログラム情報は英語以外の言語でも入手可能な場合があります。

USDA プログラムの関係する公民権上の苦情

USDA は連邦財政支援を多くの食料安全保障と飢餓低減プログラムに提供しています。例えば補助的栄養支援プログラム（SNAP）、インディアン保留区の食糧配給プログラム（FDPIR）などです。プログラムの差別に関する苦情を申し立てるには、プログラム差別苦情申立用紙、（AD-3027）に記入してください。この用紙は次のリンク：

<https://www.fns.usda.gov/sites/default/files/resource-files/ad3027-japanese.pdf> から、あるいはどの USDA 事務所でも入手可能です。もしくは、USDA 宛に手紙を書き、用紙で求められている情報を全て提供してください。苦情申立用紙の請求は、(866) 632-9992 までお電話ください。記入した用紙または手紙は、次の方法で USDA までお送りください：

1. 郵便：Food and Nutrition Service, USDA
1320 Braddock Place, Room 334, Alexandria, VA 22314 ; もしくは
2. ファックス：(833) 256-1665 または (202) 690-7442; もしくは
3. 電話：(833) 620-1071; もしくは
4. 電子メール：FNSCIVILRIGHTSCOMPLAINTS@usda.gov

SNAP 問題に関するその他の情報は、(800) 221-5689 で USDA SNAP ホットライン（スペイン語にも対応）に連絡されるか、州情報/ホットライン番号（州ごとのホットライン番号の一覧はリンクをクリックしてください）に電話してください。次のリンクで閲覧可能です：

<https://www.fns.usda.gov/snap/state-directory>.

HHS プログラムの関係する公民権についての苦情

HHS は、連邦財政支援を TANF、ヘッドスタート、低収入世帯緊急援助プログラム（LIHEAP）など多くのプログラムに提供し、健康・福祉の増進を行っています。自分の人種、肌の色、出身国、障害、年齢、性別（妊娠、性的指向、性同一性を含む）もしくは宗教の

ため、HHS が直接運営する、または HHS が連邦財政支援を提供しているプログラムまたは活動において差別を受けたと思った場合、自分のため、または他の人のために公民権局（OCR）に苦情を申し立てることができます。

HHS を通じて連邦財政支援を受けているプログラムに関して自分のため、または他の誰かのために差別の苦情を申し立てるには、次の OCR の苦情ポータルを通じてオンラインで用紙に記入してください：<https://ocrportal.hhs.gov/ocr/>。また郵便で OCR に連絡することも可能です。送り先住所は Centralized Case Management Operations, U.S. Department of Health and Human Services, 200 Independence Avenue, S.W., Room 509F HHH Bldg., Washington, D.C. 20201 です。また、ファックス番号は(202) 619-3818、メールアドレスは OCRmail@hhs.gov です。迅速な処理のため、郵便よりも OCR オンラインポータルで苦情を申し立てられることをお勧めします。公民権上の苦情を訴えるのに支援を必要とする方は、OCRMail@hhs.gov より OCR までメールをお送りくださるか、OCR のフリーダイヤル 1-800-368-1019, TDD 1-800-537-7697 でご連絡ください。聾、難聴もしくは発話障害のある方は、7-1-1 をダイヤルし電気通信中継サービスにアクセスしてください。私たちはまた、苦情申立のための別の書式（点字や大きな活字など）、補助器具、言語支援サービスを無料で提供しています。

当機関は均等な機会を提供しています。